

# GAZETA SZKOLNA

Pismo krytyczne. — Wychodzi 1, 10 i 20 każdego miesiąca.

Prenumerata wynosi w całej Austrii rocznie 8 Koron, — półrocznie 4 Kor. — kwartalnie 2 Kor. — Dla zagranicy rocznie 10 Kor. — Numer pojedynczy 30 hal.

Prenumeratę można rozpocząć każdego czasu. Numery od 1 stycznia mamy w zapasie. Reklamacye uwzględnia się do 8 dni.

Adres Redakcyi i Administracyi: Kraków, Aryańska 6. — Autorom zapewniona ścisła dyskrecya. Prenumeratorom bezpłatna informacya. Manuskrypta się niszczy.

Ogłoszenia przyjmuje się za opłatą 20 hal. od wiersza petitu za każdorazowe umieszczenie. Za dołączone cenniki, prospekty i t. p. 2 Kor. od 100 sztuk,

Treść: 1. Wyrok prasowy. 2. Od wydawnictwa. — 3. Na kresach. 4. Petycja w sprawie regulacyi płac nauczycielskich. 5. Krytyka planu nauk dla szkół wydziałowych. 6. O nauce języka niemieckiego. 7. Nasi posłowie. 8. Z powodu demonstracyi młodzieży szkolnej. 9. Przykra sprawa. 10. Kronika pedagogiczna. 11. Kronika naukowa. 12. Wiadomości potoczne. 13. Korespondencya Redakcyi. 14. Zmierzch bogów (odcinek).

Do Redakcyi czasopisma „Gazeta Szkolna” na ręce odpowiedzialnego redaktora p. Stanisława Rosoła, do rąk własnych w Krakowie, ulica Aryańska 6.

Pr. III/2 6/2. C. k. Sąd krajowy jako prasowy na wniosek c. k. Prokuratora Państwa po myśli §. 493 p. k. orzekł, że zamieszczone w Nrze 4 czasopisma „Gazeta Szkolna” z dnia 1 lutego 1902 r. artykuły pod tytułem: I. „Jak się w Galicyi reguluje płace nauczycieli ludowych” od wszystkie te środki do końca strona 23. II. „Suspensya jakich wiele” od „Sprawy nabrała” do końca strona 26. III. „Dekoracye nauczycieli ludowych” całe strona 26 zawierają znamiona od I. II. występku z § 300 uk., ad III. zbrodni z § 63 uk., że zakazuje się rozszerzania tych artykułów, zatwierdza się zarządzoną przez c. k. Prokuratorę Państwa konfiskatę pomienionego numeru, a cały nakład takowego ma być zniszczonym, albowiem w artykule pierwszym i drugim autor wysydzza zarządzenia urzędowe władz szkolnych i stara się je w opinii publicznej poniżyć, w artykule trzecim narusza autor przez wysydzanie cześć winną Najjaśniejszemu Panu, Równocześnie na wniosek c. k. Prokuratorji Państwa stósownie do przepisu N. 20. ust. pras. poleca się redakcyi czasopisma „Gazeta Szkolna”, aby uchwałę tę w najbliższym numerze czasopisma na pierwszej stronie takowego pod rygorem skutków z § 21 ust. pras. bezpłatnie zamieściła, C. k. Sąd Krajowy jako prasowy. Kraków dnia 1 lutego 1902. *Morekowski.*

## Od Wydawnictwa.

P. T. Prenumeratorów, zalegających z przedpłatą, prosimy uprzejmie o wyrównanie należytości.

## Zmierzch bogów.

Opora Ryszarda Wagnera.

Ryszard Wagner, genialny kompozytor muzyczny, ułożył piękną operę: „Pierścień Nibelungów”, osnutą na tle podań starogermańskich.

Oto treść tej zajmującej sztuki:

Zygryd i Brunhilda po miodowych miesiącach, spędzonych pod sklepieniem skał Walkiryi, rozstają się przy uroczystej zamianie przysięgi na miłość wieczną, niepodzielną.

Zygryd wybiera się w świat dla spełnienia nowych czynów bohaterskich — Brunhildzie pozostawia wydarty olbrzymom pierścień Nibelungów, jako symbol i zakład wierności. Opuszczona małżonka chroni się na skałę, którą wnet otacza wał płomieni, dostępną jedynie dla wracającego Zygryda.

Oboje zapominają, że pierścień Nibelungów, który obrali za symbol wzajemnej miłości, jest przeklętym.

Równocześnie dzielimy się z miłą dla wielu wiadomością, iż „**Nowe Słowo**”, wytwornie redagowany dwutygodnik społeczno-literacki, organ kobiet postępowych, **zniżył prenumeratę dla P. T. Nauczycielek o 33% t. j. na dwie Korony kwartalnie.**

Zamawiać można wprost w Administracyi „**Nowego Słowa**”, Kraków, Szewska 19.

## Na kresach.

Cała Polska, bez względu na zabory i graniczne słupy, składały grosz wdowi, by ubezpieczyć kresy zachodnie od germańskiego zalewu.

Powstało polskie gimnazjum w Cieszynie, powstała polska szkoła w Białej. Oba zakłady walczyły z wielkimi trudnościami, z większymi gimnazjum w Cieszynie.

Mimo to, gimnazjum w Cieszynie zyskało prawo publiczności, a szkoła ludowa w Białej jest dotąd czysto prywatną instytucją.

A przecież, nie zachodzą żadne przeszkody, aby ta szkoła otrzyma-

ła prawo publiczności. Pracują przy niej należycie kwalifikowane siły nauczycielskie, obowiązują plany nauk, wydane przez c. k. władze, a budynek i wewnętrzne urządzenie odpowiadają wybrednym wymaganiom.

Jeżeli więc szkoła polska w Białej nie posiada dotąd charakteru szkoły publicznej, wina spoczywa po naszej stronie i po stronie naszej szkolnej władzy.

A następstwa tego upośledzenia muszą się odbić fatalnie nie tylko na szkole białeńskiej, ale także na całym polskim społeczeństwie... Bez tego prawa upadnie szkoła, a społeczeństwo straci wiarę we własne siły...

Szkoła upaść musi, bo świadectwo ze szkoły polskiej w Białej nie ma żadnej prawnej wartości. Uczeń szkoły białeńskiej, przechodząc do innego zakładu, musi składać egzamin za stosowną opłatą.

Interpretacya obecnych ustaw szkolnych nie wyklucza także tej ewentualności, że uczniowie szkoły białeńskiej mogą być po jej ukończeniu gromadnie pociągani do egzaminu w szkole publicznej, aby ta

Nie zdoła on wzbudzić w młodocianym bohaterze ambitnych pragnień potęgi lub gorączki złota, ale rozpali go żądzą nowych rozkoszy i czarem złowrogim przywiąże do innej kobiety.

Zygryd napotyka w domu wodza nadreńskiego Guntera pełną powabu siostrę jego, Gourtunę. Darzy go ona napojem miłym, który przynosi zupełne zapomnienie przeszłości. Zygryd dla pozyskania ukochanej obiecuje zdobyć dla jej brata śpiącą Walkiryę. Czyni więcej jeszcze. Wydobyta z pośród płomieni Brunhildę rzuca w objęcia Guntera, a z jej palca zrywa pierścień Nibelungów.

W Brunhildzie jednak nie zagasła samowiedza. Poznaje zdradę Zygryda i żąda kary na niewiernego. Wie, że straty Zygryda nie przeżyje, a jednak zemstę wyrzucić musi. Córa boska zesza z niebios do śmiertelnika, a ten się jej sprzeniewierzył i rzucił ją w objęcia innego.

Bohater promienny, któremu się oddała z miłością bez granic, zniszcza tę miłość.

Krew tylko zmyć może taką zbrodnię. Hagen, potomek Alberta, na żądanie Brunhildy wykona zamach śmiertelny.

W ostatnim akcie jesteśmy świadkami przedgonnych chwil bohatera.

Zygryd, naiwny i nieświadomy, jak dziecko, nie odczuwa zbliżającej się burzy.

Podczas polowania zatrzymuje się w lesie ustronnym i tu opowiada Gunterowi dzieje swojej młodości. Mówi, jak odnalazł i użytkował szczątki miecza ojcowskiego, jak zabił smoka. W miarę, jak przed oczyma jego rozsuwa się wątek życiowy, powraca z wolna pamięć dni dawnych, wspomina śpiącą Walkiryę.

W tej chwili kruki krążą ponad głową Zygryda. Wróg jego Hagen pyta:

— Czy wiesz, co kraczą te kruki?

Zygryd zrywa się przerażony ze słowami:

— One wołają: zemsta!

Hagen zatapia miecz w pierś Zygryda. Bohater, umierając, woła Brunhildę i ze słowami miłości na ustach wydaje ostatnie

szkoła wydała świadectwo, czy obo-  
wiązkowi szkolnemu uczynili zadość.

Trzeba dalej uwzględnić, że nie-  
pewność położenia oddziałowa tak-  
że niekorzystnie na personal nau-  
czycielski. Nauczyciele szkoły bia-  
łańskiej pracują za urlopem, otrzy-  
manym od władzy. Ten urlop po-  
wstrzymuje wszelki awans na etacie  
krajowym w formie dodatków pię-  
cioletnich, posunięcia do wyższej  
kategorii płacy i t. p., co nie może  
być skuteczną podniętą do wytrwa-  
nia na tym ważnym narodowym po-  
sterunku.

Wreszcie niepokoi nas frekwen-  
cja, która, dzięki powyższym sto-  
sunkom, z roku na rok statecznie  
maleje.

Grozi więc szkole białańskiej u-  
padek, nie od Niemców, lecz wsku-  
tek winy kilku jednostek, które się  
zaliczają przeciw do obozu polskie-  
go...

Wobec tego społeczeństwo nasze  
musi się zdobyć na krok stanow-  
czy, inaczej stracony ważny narodo-  
wy posterunek. St. R.

### Petycja w sprawie regulacji płac nauczycieli ludowych.

Komitet wykonawczy Wiecu nau-  
czycielskiego ogłosił drukiem i wniósł  
do Sejmu krajowego następującą pe-  
tycję.

#### Wysoki Sejmie!

Od szeregu lat kołata nauczyciel-  
stwo ludowe do podwoi Wysokiego Sej-  
mu, prosząc o polepszenie swego ma-  
teryjalnego bytu, który pod każdym  
względem rozpaczliwie się przedstawia.

Nauczyciel ludowy, człowiek inteli-  
gentny, z ukończoną szkołą średnią, da-  
jącą prawo do odbycia jednorocznej  
służby wojskowej, do rangi oficera i  
obejmowania posad rzeczywistych urzę-

tchajenie. Gourtrun rzuca się z płaczem na  
zwłoki Zygryda. Brunhilda odsuwa ją. Prze-  
baczyła. W śmierci, odkupieniu, połączą się.  
Przedtem jednak Brunhilda zdejmuje z palca  
Zygryda pierścień Nibelungów, mówiąc:

— Biorę moje dziedzictwo! Przeklęty  
pierścień! Fatalne koło!

Teraz dopiero pojmuje moc jego rozkła-  
dową — złorzeczy bogom za błąd, który  
(zarzucenie świata złotem) odpokutować mu-  
siała złamanem życiem. Ale nieszczęście dało  
jej wiedzę. — Teraz rozumie, że ludzkość  
trzeba wyzwolić od przekleństwa pierścienia.  
Zwraca fatalny dar nimfom Renu, niechaj go  
roztopią w ruchomych falach. — Sama chwy-  
ta za pochodnię i rozpala stos olbrzymi za  
słowami:

— Koniec bogów się zbliża, pożar rzu-  
cam na wspaniały przybytek Walhalli. Po-  
słuchajcie mnie, wy wszyscy, kwiaty nowego  
życia. Ani złoto, ani wspaniałość boska, ani  
potęgą wielkopańska, ani zwodnicze więzy  
świętej sprawiedliwości, ani twarde prawa

dników państwa, pobiera za swoją żmu-  
dną, wszystkie siły fizyczne i umysłowe  
wyczerpującą pracę tak niskie wynag-  
rodzenie, iż ta płaca wprost ujmę je-  
go człowieczeństwu i ludzkiej godności  
przynosi.

Wykazy statystyczne, tyżące płac  
nauczycielskich są przerażające. — Na  
8.000 nauczycieli i nauczycielek 3.600,  
więc 45%, nie miało w ostatnim roku  
stałej posady, zapewnionego jutra i da-  
chu nad swoją głową.

Z tych 3.600 nieszczęśliwych istot,  
przeszło 3.000 pobierało płacę, wyno-  
szącą 300 i mniej niż 300, bo ledwie  
250 zł. rocznie!

Te pobory pozostają w tyle już nie  
tylko za płacami ostatnich pachołków,  
w służbie państwa zostających, ale tak-  
że za poborami pospolitych policyan-  
tów, kaprali, a nawet skarbowych zwie-  
rząt, bo na utrzymanie konia poczto-  
wego wydaje skarb państwa dwa razy  
więcej, niż kraj na utrzymanie nauczy-  
ciela ludowego ostatniej rangi!

Ta rażąca krzywda, to materyalne,  
a w następstwie tego i moralne poni-  
żenie, wywołuje słuszną gorycz, roz-  
pacz, zniechęcenie do pracy, jątrzy  
stan nauczycielski, sieje ziarno klaso-  
wej nienawiści.

Nauczyciel ludowy ma przeciw te  
same potrzeby, co manipulacyjny urzę-  
dnik państwowy, którego często swo-  
jem wykształceniem przewyższa, ma to  
samo, co on, prawo do życia i bytu, do  
podtrzymania własnej i swojej rodziny  
egzystencji. Za pracę uczciwą, siły  
wyczerpującą, podjętą w interesie naj-  
ważniejszej arterii życia społecznego,  
nikt nie ma prawa skazywać nauczy-  
ciela ludowych na śmierć z głodu i wy-  
cieńczenia, a ich rodzin oddawać na  
pastwę ostatniej nędzy.

I to dzieje się w wieku XX., w cza-  
sie, kiedy w innych prowincjach Mo-  
narchii byt nauczycieli do tego stopnia  
polepszone, iż są lepiej uposażeni, niż  
urzędnicy państwowi XI, X, i IX. ran-  
gi, kiedy nasza Rada Państwa normuje  
płace dyurnistów w wysokości, prze-  
wyższającej pobory posiwiących w  
służbie kierowników szkół ludowych.

pełnych hipokryzyi obyczajów nie dają szczę-  
ścia...

— Szczęściem darzy nas tylko miłość...

Woła swego rumaka, dosiada go i wska-  
kuje na stos, na którym płoną zwłoki Zyg-  
ryda. Nimfy wodne pochwyciły pierścień,  
fałe pochłaniają łaknącego zdobywcy Hagena.  
Na horyzoncie ukazuje się aureola zorzy,  
zwiastująca pożar Walhalli i koniec bogów.

Walhalla upadła, ponieważ bogowie dla  
zyskania wszechwładzy, przyzwały na pomoc  
potęgi nieczyste. Brunhilda, zwracając nim-  
fom Renu (uosabiającym żywiołową siłę przy-  
rody) pierścień (symbol ziemskich dóbr: bo-  
gactwa, potęgi i brutalnej siły), głosi wy-  
zwolenie świata z dotychczasowych klęsk,  
zapowiada nowe królestwo miłości, nową erę  
wyzwolenia. Z płomienia, pochłaniającego bo-  
haterów, ma się wyłonić odrodzenie ludzko-  
ści, technącej nowymi ideałami.

Oto myśl główna, która w połączeniu z  
harmonią tonów i troskliwą wystawą, utwo-  
rzyła piękną sceniczną kreację. H.

Los emerytów, wdów i sierót po na-  
uczycielach ludowych jest również o-  
plakany. Są posiwiiali w służbie eme-  
rycy, którzy pobierają za ledwie kilka-  
naście, niekiedy tylko kilka zł. miesię-  
cznej emerytury. (Petrycki z Krakowa  
pobiera 9 zł. po 30 latach służby). Są  
wdowy, mające niżej 10 zł. miesięczne-  
go zaopatrzenia, są sieroty po nauczy-  
cielach ludowych, na które asygnują  
za ledwo po kilka centów dziennego za-  
siłku! W ostatnich czasach posunęły  
władze szkolne swoją gorliwość nawet  
tak daleko, że sierotom po stałych na-  
uczycielkach zupełnie odmawiają wszel-  
kiego zaopatrzenia, chociażby sieroty  
te nie miały także ojca, czyli, skazują  
je na śmierć głodową.

Są to straszne stosunki, zdolne obu-  
dzić najskrajniejszą reakcję od dołu,  
bo święte dla każdego prawa do ży-  
cia, deptane przemocą, zmuszają do sa-  
moobrony.

Wobec tej grozy położenia, nauczy-  
cielstwo ludowe domaga się od Wyso-  
kiego Sejmu bezzwłocznej, radykalnej  
i stanowczej poprawy swego bytu ma-  
teryjalnego. Tu żadne iluzoryczne pod-  
wyższenia, mające charakter jałmużny,  
wystarczyć nie mogą i nie wystarczą.  
Nauczycielstwo chce być nareszcie raz  
uwolnione od wiecznie gniotącej je  
zmory o niepewne jutro, chce dla sie-  
bie praw ludzkich, powszechnie przy-  
jętych, nie wyjątkowych.

Spełniając zatem jednomyślną uch-  
wałę Wiecu nauczycielskiego, odbyte-  
go w Przemyślu na d. 17 lipca b. r.  
i, pomni tych wszystkich niespełnio-  
nych dotąd obietnic, jakie padły w cza-  
sie ostatnich kadencji sejmowych z ust  
J.E. Marszałka kraju, Komisji szkolnej  
i Rady Szkolnej krajowej, tudzież J.E.  
Kazimierza hr. Badeniego, jako osta-  
tniego referenta Komisji szkolnej, u-  
praszamy:

I. „Wysoki Sejm krajowy raczy  
płace nauczycieli i nauczycielek ludo-  
wych i ich prawa emerytalne zrównać  
z płacami i prawami emerytalnymi ur-  
zędników państwowych XI, X, i IX.  
rangi, a ustawą tą objąć także te oso-  
by, które się już znajdują w stanie  
spoczynku“.

II. „Wysoki Sejm krajowy raczy  
wziąć w opiekę sieroty po nauczyciel-  
kach ludowych, którym władze szkolne  
odmawiają wszelkich zaopatrzeń“.

Tylko taka regulacja nauczyciel-  
stwo zadowolnić może i o tę Wysoki  
Sejm upraszamy.

Z Komisji wykonawczej I. powsze-  
chnego Wiecu nauczycieli galicyjskich.  
We Lwowie, d. 15 grudnia 1901.

Jan Soleski, prezes. Stanisław Ro-  
sół, wiceprezes. Zygmunt Mayer, sekre-  
tarz. Maryan Jakimowski. Eliaszy Ożyż.

### Krytyka planu nauk dla szkół wy- działowych.

#### Szkoły męskie.

##### V.

**Geografia** (1, 1, 2, g. t.). Celem nauki  
ma być: 1. Znajomość kraju rodzinnego,  
monarchii austriacko-węgierskiej, tu-

dzień znajomość Europy i całej kuli ziemskiej ze szczególnem uwzględnieniem produkcji, przemysłu, handlu i ważniejszych linii komunikacyjnych. 2. Znajomość głównych zasad organizacji politycznej, a mianowicie urzędzenia gminy, powiatu, kraju i monarchii. — Nauka odbywa się na podstawie szkolnych ćwiczeń kartograficznych.

Z celem ogólnym zgoda. Natomiast postanowienia szczegółowe, klasowe, są sprzeczne z zasadami metodyki. Przy nauce geografii idziemy tokiem syntetycznym (od szczegółu do całości) lub analitycznym (odwrotnie). Tymczasem plany szczegółowe zalecają dla klasy pierwszej analizę (wszechświat, pojęcia z geografii fizycznej i politycznej), w klasie drugiej tę analizę zarzucają, (geografia Galicji) a w klasie trzeciej (monarchia austriacko-węgierska i inne państwa), wyraźnie hołdują syntezie.

Naszem zdaniem, przy nauce geografii w szkole wydziałowej zaleca się tok czysto syntetyczny. Ogólne pojęcia przedwstępne, które są podstawą nauki, poznali uczniowie w klasach niższych. Należało więc uczyć w kl. I. geografii Galicji, w kl. II. monarchii austriacko-węgierskiej i innych państwach europejskich, a klasę III. poświęcić innym częściom świata, oraz dość trudnej nauce o wszechświecie.

Co się tyczy metody kartograficznej, jest to zarządzenie pożyteczne, pytamy jednak, czy się da wykonać wobec 1 g. nauki na cały tydzień. Dlatego też żądaliśmy i żądamy, by na naukę geografii przypadało we wszystkich klasach po 2 g. t., jak wymagały dawne, o całe niebo lepsze plany naukowe.

**Historia.** Cel nauki historii obejmuje: 1) Znajomość kraju rodzinnego i monarchii austriacko-węgierskiej w najwybitniejszych jej postaciach i wypadkach. 2) Znajomość najważniejszych wypadków z dziejów powszechnych, zwłaszcza XIX stulecia. 3) Kształcenie uczuć patriotycznych i charakteru. 4) Pouczenie o najważniejszych obowiązkach i prawach obywateli.

Na przeprowadzenie tego celu wyznacza plan naukowy w klasach I i II po 2 godziny, w klasie trzeciej tylko jedną.

Szczegółowo plan przepisuje: 1) dla klasy I historię kraju rodzinnego w porządku chronologicznym, z nawiązaniem do historii austriackiej; 2) dla klasy II dzieje monarchii austriacko-węgierskiej, — z nawiązaniem do historii powszechnej; 3) dla klasy III historię wieku XIX, ze szczególnem uwzględnieniem rozwoju przemysłu i handlu.

Ten podział jest niewłaściwy.

Zanim uczeń przejdzie do I klasy wydziałowej, pozna już w klasach niższych historię kraju ojczystego i monarchii austriacko-węgierskiej w ogólnych zarysach, tu i owdzie potrąci o wypadki światowej doniosłości, można więc w szkole wydziałowej przystąpić wprost do systematycznej nauki historii powszechnej tak, jak się jej wszędzie uczy, — t. j. według naturalnego podziału na historię starożytną, śre-

dniową i nowożytną, a do niej nawiązać obszerniejszą historię, — nie kraju rodzinnego, lecz ojczystą, historię monarchii i wieku XIX.

Historię starożytną, średniowieczną i nowożytną można wziąć w stosownem streszczeniu w dwóch latach, resztę w klasie trzeciej.

Trzeba jednak do tego odpowiednich podręczników, na wzór chemii Albertiego, nie tych, które mamy obecnie, bo one, jako balast suchych faktów, cyfr i nazwisk, pisane w sposób ciężki, niezrozumiały, zbyt przewlekły, mogą być cierpiane chyba z konieczności w seminariach nauczycielskich, a nie w rękę dzieci, któremi są przecie uczniowie szkoły wydziałowej.

Biorąc rzecz tak, jak jest obecnie, nauczyciel przechodzi na podstawie obowiązujących planów w materyale naukowym od wypadków pokrewnych wprost do obcych, musi się cofać, drugi raz uprzedzać historyczne zdarzenia, rzucać na prawo i na lewo, później skupiać, koncentrować cały materyał, walczyć z najgorszymi podręcznikami, które miejscami zupełnie zarzucać trzeba, a po tem wszystkiem nie ma rękomi, czy uczynił zadość wymaganiom planów naukowych.

Co się dzieje w mózgowicy ucznia, która do takich ewolucyj przyzwyczała się nie może, lepiej zamilczeć.

Potwierdzenie naszych pesymistycznych zapatrywań widzimy zresztą w samych podręcznikach do nauki historii. Pominąwszy bowiem „Historię kraju rodzinnego“ (Czesł. Pieniążka), którą z dziećmi chyba w trzech latach można wyczerpać, choć jest przepisana tylko na pierwszy rok nauki, — widzimy w pseudo-austriackiej historii, przede wszystkim i przeważnie historię starożytną, średniowieczną i nowożytną, pisaną również w sposób ciężki, niezrozumiały, bo autor, Mieczysław Zaleski, nigdy dzieci szkoły ludowej nie uczył, zatem do ich pojęć zniżyć się nie umiał.

Na cóż więc cały ten szlendrian historyczny, na co to kręcenie na prawo i lewo, na co ta, na cały rok rozłożona historia wieku XIX-go, która wśród obecnych stosunków będzie tendencyjnie uczoną, na co ta oryginalność, secesja, której nigdzie indziej nie napotykamy?

Wróćmy więc tam, gdzie byliśmy przed erą Bobrzyńskiego. Przeczytajmy plany dawne, a one będą wskazówką, jak je rozszerzyć należało. Plany obecne przedmiotowej krytyki wytrzymać nie mogą.

Sł. R.

## O nauce języka niemieckiego.

### III.

Ponieważ tak zwana „naturalna“ metoda uczenia języka niemieckiego w naszych szkołach ludowych na dobre się przyjęła, przeto dla ciągłości obrazu przedstawimy sposób, w jaki nauczyciel przy tej nauce postępować musi, jeżeli pragnie uczynić zadość wymaganiom swoich przełożonych.

Bierzemy na uwagę osobno szkoły

ludowe typu niższego, a osobno szkoły miejskie: pięcio-, sześć- i siedmioklasowe (wydziałowe).

W szkołach typu niższego, odbywa się nauka języka niemieckiego, począwszy od trzyklasowych, w ten sposób, że w klasie trzeciej, obejmującej dwa stopnie nauki, uczy się go razem cztery godziny tygodniowo, to znaczy na każdym stopniu dwie godziny nauki głośnej.

W szkołach czteroklasowych udzielamy języka niemieckiego w klasie trzeciej i czwartej, po cztery i pięć godzin tygodniowo. Ponieważ jednak obie te klasy składają się z dwóch stopniowych oddziałów, przeto na każdym stopniu przypada właściwie tylko połowę wyżej podanego czasu na naukę głośną.

Chcąc wynaleźć odpowiednią metodę do nauki języka niemieckiego w szkołach trzy- i czteroklasowych, trzeba mieć na oku jej cel ostateczny, a tym celem jest: „rozumienie głównych zasad języka niemieckiego w słowie i piśmie“.

Czy metoda naturalna, we właściwym tego słowa znaczeniu, jest w tym wypadku wskazana, zaraz wykażemy.

Na podstawie metody naturalnej rozmawia nauczyciel z uczniami tylko po niemiecku i to od samego początku nauki.

Tego żądają także plany nauk i instrukcyje. W tych samych jednak planach i instrukcyjach widzimy sprzeczność co do metody naturalnej, gdyż zakres wymagań z gramatyki jest w nich tak wielki, iż naturalność metody prawie uchyla, natomiast wprowadza element gramatyczny.

Jeżeli więc nauczyciel chce uczynić zadość swoim obowiązkom, musi uczyć języka niemieckiego na podstawie gramatycznej, z tem na podstawie języka ojczystego, — który przy nauce musi być językiem wykładowym.

Nauczyciel może też mówić po niemiecku tylko o tem, czego dzieci dokładnie po polsku nauczyły, a wśród takich stosunków metoda naturalna musi ustąpić miejsca metodzie gramatycznej.

Przy nauce języka niemieckiego w szkołach typu niższego należy dalek główny nacisk na to położyć, aby uczeń po niemiecku biegle czytał, poprawnie druk przepisywał, w zwykłych ortograficznych ćwiczeniach nie robił rażących błędów, żeby potrafił łatwiejsze niemieckie ustępy przy pomocy słowniczka tłumaczyć na język ojczysty, żeby rozumiał łatwą mowę niemiecką i swoje myśli w najprostszych zdaniach mógł wyrazić w języku niemieckim.

### IV.

W szkołach typu wyższego, miejskich, pięcio-, sześć- i siedmioklasowych (wydziałowych) rozpada się nauka języka niemieckiego na dwie odrębne części: na naukę w klasach niższych (trzeciej i czwartej) i na naukę w klasach wyższych.

Przy nauce języka niemieckiego w klasie trzeciej i czwartej na to uważać należy, aby uczeń wszystko to, czego

się uczy, oparł na rozsądnie pojętej konstrukcji gramatycznej, bo bez niej będzie w szkole średniej lichym materiałem, a w klasie V., VI. i VII. szkoły ludowej wiecznym kaleką lingwistycznym.

W klasie III. i IV. musi nauczyciel odrzucić wyłączność metody naturalnej, inaczej do zrozumienia zasad gramatycznych nigdy nie doprowadzi.

W tych klasach powinien nauczyciel wysilić całą swoją wiedzę pedagogiczną na to, aby każde nowe prawidłę gramatyczne najprzystępniej działwie szkolnej wytłómaczył, a tego przy naturalnej metodzie nigdy nie dokona.

Rozsądny nauczyciel przeprowadza więc każdą nową lekcję w klasie III. lub IV. w sposób następujący:

- 1). Wypisuje wszystkie nowe słówka na tablicy w języku polskim i niemieckim.
- 2). Słowa te po polsku i po niemiecku sam odczytuje.
- 3). To samo czynią uczniowie chórem.
- 4). To samo pojedynczo, na wyrywki.
- 5). Uczniowie wpisują je sobie do podręcznych zeszytów.
- 6). Następuje pouczenie o nowym prawie w języku ojczystym.
- 7). Naukę tę utrwała się na podstawie przykładów, stawianych wprost przez nauczyciela.
- 8). Teraz otwiera się książkę i to samo udowadnia się na przykładach z książki.
- 9). Krótka rozmówka w języku niemieckim, będąca odpytaniem dokładnie zrozumianych zdań w książce.
- 10). Krótki dyktat lub przekład, jako ćwiczenie piśmienne.

Postępując tą drogą konsekwentnie, możemy po dwóch latach odnieść z nauki pożądane rezultaty.

Bądźmy więc szczerzy i odrzućmy wszelkie błyskotki, które są sprzeczne naturze dziecka i wiedzy pedagogicznej.

Żądanie, aby dziecko szkoły ludowej odrazu myślało, mówiło, a może i czuło po niemiecku, było, jest i będzie — tylko utopią.

Niechaj więc podwładni i przełożeni zrozumią swoje zadanie, a zniknie potrzeba ustawicznych zmian podręczników i coraz nowszych instrukcyj.

*Sł. R.*

### Nasi posłowie.

Każdy poseł, przyjmując mandat sejmowy, bierze na siebie znaczną ilość obowiązków. Do tych obowiązków należy także poznanie stosunków szkolnych, szczególnie w zakresie szkół ludowych, które podlegają kompetencji Sejmu krajowego.

Każdy poseł sejmowy powinien te stosunki badać i poznawać, aby w czasie kadencji sejmowej mógł oddziaływać dodatnio na ich poprawę.

Tak pojmują swoje obowiązki posłowie innych prowincji monarchii: posłowie czescy, niemieccy i t. p. Dzięki temu, stosunki szkolne przedstawiają się w tych krajach nieporówna-

nie lepiej, niż u nas, a dyskusja szkolna w sejmach krajowych jest gruntowną i pouczającą.

W Galicyi widzimy co innego. W czasie kampanii wyborczej zaznaczają kandydaci wielką życzliwość do oświaty ludu, przyrzekają popierać dążenia postępowe, polepszyć byt nauczycieli, zmienić system szkolny i t. p.

Skoro jednak wybory się ukończyły, dużo z tych obietnic dzieło w zapomnienie. O oświacie ludu, przez wielu lekceważonej, zapominają także i posłowie.

Nasze dyskusje szkolne w Sejmie krajowym, prowadzone przez posłów, są tak mdłe, oparte na tak małej znajomości stosunków, iż przechodzą bez żadnego wrażenia. Podnosi się tu i ówdzie luźne fakta, nie słychać jednak krytyki systemu, zasadniczej, fachowej.

Przyczynia się do tego w znacznej części krótkość sesyj sejmowych, które są obecnie przeważnie trzydniówkami, oraz brak nauczycieli ludowych w Sejmie krajowym.

To jednak posłów nie usprawiedliwia. Kto w swej pracy obywatelskiej ma przed sobą cel, jasno wytknięty, ten znajdzie także środki i drogi do tego celu wiodące.

Dlatego poseł sejmowy, pojmujący sumiennie swoje obowiązki, powinien studiować krajową prasę pedagogiczną, a przede wszystkim krytyczną i opozycyjną, inaczej nie wyrobi sobie bezstronnego sądu o kwestjach najżywniejszych.

A przecież, pod tym względem posłowie nasi grzeszą wielką obojętnością i to często posłowie, którzy do Sejmu krajowego wchodzi pod sztandarem ludu i opozycji.

Nie mamy pretensji do posła wieśniaka, aby kupował i czytał pisma szkolne, bo jego środki materialne są szczupłe, a inteligencja mierna. Jeżeli jednak krajową literaturą pedagogiczną nie interesuje się zamożny adwokat, lub notaryusz, który pochodzi z ludu, pod hasłem ludowem wchodzi do Sejmu krajowego i temu ludowi przed wyborami uroczyste poprawę stosunków szkolnych przyrzeka, to taki objaw, niestety dość częsty, ze stanowiska obywatelskiego potępić musimy...

W tym wypadku rozchodzi się prasie pedagogicznej nie o zysk materialny, o drobna prenumeratę, bo pismo bez niej istnieć będzie, lecz o zawód moralny, o to, że wysiłki prasy tam nie trafiają dokąd przedewszystkiem trafić powinny...

Przypuszczamy, że tym razem słowa nasze nie będą głosem, wołającym na puszczy... że w obojętnych oczkach się myśl zdrowa, obudzili... polityczne sumienie.

### Z powodu demonstracji młodzieży szkolnej.

(List ze Lwowa).

Śpiewy patriotyczne na cmentarzu lub w kościele, potem pochód przed pomnik Gołuchowskiego, aby „zdrajcom“ wyrazić uczucia, skrętne poszukiwanie konsulatów, urządzenie serenad przy akompaniamencie „kociej muzyki“, napady uliczne, objanie redaktorów za wolność słowa, oto wiązanka ostatnich wypadków z życia młodzieży miasta Lwowa.

Młodzieży? Tak, urządzała je młodzież, ale w znacznej części taka młodzież, która do szkoły nie uczęszcza.

Tylko Września stanowiła wyjątek.

Mimo to, całą winę demonstracji składają na młodzież szkolną. Żli ludzie idą jeszcze

dalej: — Tę młodzież denuncyjują, ze zwykłej afery ulicznej czynią zamachy, które, w ich pojęciu, mogą sprowadzić może... europejską wojnę.

Bezmyślne demonstracje, brutalne napady, są to czyny, które każdy rozsądny człowiek potępić musi. Nie można jednak generalizować poszczególnych faktów, — za winę jednostek potępić ogół młodzieży, która tytułem praw przyrodzonych myśli, czuje i działa goręcej.

Weźmy jej to prawo, a będziemy mieli młodociane mumie.

Wychodząc z tego założenia, nie widzimy powodu do stosowania względem młodzieży szkolnej środków represyjnych. Te środki mogą tylko zaozgnić sytuację, sprowadzić nowe komplikacje.

Tu wystarczy głos ciepłej, serdecznej przestrogi.

Niestety, o ten głos, mogący wzbudzić zaufanie, coraz trudniej wśród naszego koszarowego systemu.

Podzielamy zdanie, że młodzież szkolna, gimnazyów i szkół realnych, powinna się uczyć, nie politykować. Wiemy dalej, iż w czasie niewłaściwych demonstracji najlepsi, często niewinni uczniowie padają ofiarą młodocianych porywów. A takich ludzi trzeba szanować i ochraniać właśnie ze względu na cel patriotyczny, na sprawę narodową.

Na tę młodzież mogliby skutecznie oddziaływać tylko profesorowie szkół średnich. — Niestety, lubo z przykrością, musimy zaznaczyć, że w wielu galicyjskich szkołach średnich właśnie ze strony profesorów zachodziły fakta, które węzły wzajemnej ufności musiały rozluźnić, zaufanie podkopać.

Niektórzy profesorowie czują się za dużo urzędnikami, a za mało wychowawcami młodzieży. Od szkół ludowych, dających podwalinę zdrowej pedagogii, odcięli się chińskim murem; na nauczycieli ludowych, od których pod względem pedagogicznym wiele mogliby się nauczyć, spoglądają z uczuciem wyższości. Żyją sobą, najskuteczniejszą receptę na błędy młodzieży widzą w materialnej przemocy surowych ustaw szkolnych, a następstwem takiej pedagogii wiece młodzieży, skierowane przeciw profesorom, powstanie studenckiej prasy opozycyjnej i rozliczne, pożałowania godne demonstracje.

Powodu do demonstracji młodzieży szkolnej trzeba więc nieraz szukać w jej najbliższym otoczeniu. *Dr. H. W.*

### Przykra sprawa.

Uczestnikom wiecu przemyskiego tkwi dobrze w pamięci smutna rola, jaką wobec nauczycielstwa mieli odegrać pp. Woźny i Wojtyga: Woźny przez to, iż wbrew opinii całego stanu nauczycielskiego, wybrał się z niefortunnym projektem regulacji płac nauczycielskich, Wojtyga dlatego, iż ten projekt usilnie popierał. Polityka tych panów poniosła na wiecu przemyskim klęskę. Nad wnioskiem p. Woźnego przeszło zgromadzenie jednogłośnie do porządku, a p. Wojtydze nie szczędzono dobrze zasłużonych komplementów.

Nauczycielstwo ludowe sądziło, iż wszystkie te projekty i projekcje do tego zmierzają, aby je rozbić na partycje, w dążeniach o polepszenie bytu wszczepić zamęt, przez to uniemożliwić sprawiedliwą regulację płac nauczycielskich. Wbrew wnioskowi pos. Woźnego i perswazyom p. Wojtygi, nauczyciele postawili też na wiecu przemyskim jako je-

dyń słuszny projekt zrównanie płac nauczycielskich z płacami urzędników państwowych trzech ostatnich rang i dotąd w staraniach swoich nie ustana, dokąd tym zupełnie słusznym żądaniom nie stanie się zadość. W tym duchu wniósł także Komitet wiecowy petycję do Sejmu krajowego, której tekst w dzisiejszym numerze przytaczamy. Sejm może tej petycji uczynić zadość, lub dać mniejsze podwyższenie. W tym drugim wypadku Sejm nie uchyli protestu nauczycielstwa przeciw nie słusznej regulacji — ta kwestya aż do skutku będzie wracała przed forum sejmowe.

W takim projekcie, w takiej taktyce, jest jasna myśl polityczna, program rozumnie wytknięty. Nie było też dotąd najmniejszej opozycji z pośród nauczycielstwa przeciw tym dążeniom, przeciwnie, nauczycielstwo całego kraju powitało je z radością i od nich za żadną cenę nie ustąpi.

Atoli p. Woźny i Wojtyga widocznie dotąd nie mogli zapomnieć o kłesce, jaką ponieśli na wiecu przemyskim. Idąc drogą niewłaściwej, mylnej polityki, postanowili przeciw uchwałom wiecu remonstrować na posiedzeniu oddziałowym (!) Towarzystwa pedagogicznego, odbytem w Krakowie na dniu 1 lutego b. r. Atoli i tutaj, między swoimi ponieśli porażkę, wywołując w opinii publicznej zgorzelenie, czego dowodem głosi niezależnej prasy...

Panu Wojtydzie, który całą siłą pary dąży do tego, aby otrzymać posadę inspektora szkolnego i tę posadę za swoje zasługi, niewątpliwie dostanie, może być obojętnym los nauczycieli ludowych. Pan Woźny, który ma świetną posadę, a przed sobą również perspektywę inspektorską... — patrzy także na świat innemi oczyma, niżeli te 3000 nauczycieli, pobierających 250 lub 300 złr. rocznej płacy, to 45 procent nauczycieli i nauczycielek, niemających stabilizacji i całe szeregi nauczycieli nędzarzy, którzy walczą ze skrajnym niedostatkiem.

O baj ci panowie powinni jednak o tem pamiętać, że wola ogółu stoi wyżej ponad wolę jednostek, a opinia publiczna, która ich za rozbijanie solidarności nauczycielskiej chłoszcze, jest najwyższym moralnym sądem tego świata...

Na owem posiedzeniu pan Wojtyga zapomniał się jeszcze bardziej. Na porządku dziennym był protest pedagogów przeciw gwałtom wrześnińskim, który z wiarą i przekonaniem wygłosił dyrektor Parczyński z Krakowa...

Mowcy podziękowano burzą oklasków. Przynajmniej w tej chwili nikt się nie spodziewał opozycji, gaszenia narodowego ducha...

Stało się inaczej. Pan Wojtyga sprzeciwił się trafnym wnioskom referenta. Natomiast postawił propozycję, by nauczycielstwo całego kraju wносиło petycję do Sejmu, a w nich oświadczało swoją solidarność z deklaracją ks. Czartoryskiego.

Na jakiegokolwiek efekta u góry ten wniosek mógł być obliczony, mu uważamy go za rzecz nietaktowną, niepatryotyczną. Nietaktowną była dlatego, że maciła poważny nastrój zgromadzenia, niepatryotyczną, bo w takich wypadkach dobremu Polakowi szlachetnego zapału studiować nie wolno. Sprzeczną jest także z rolą pedagoga, bo inne ma znaczenie enuncjacya polityczna w Sejmie, a inne deklaracya pedagogów, którzy sprawę

wrześnińską ocenia li ze stanowiska ściśle wychowawczego...

Pan Wojtyga swoimi wnioskami celu nie osiągnął, bo, mimo znacznego napływu swoich zwolenników, przepadł przy głosowaniu, a wnioski p. Parczyńskiego przeszły większością  $\frac{2}{3}$  głosów. Powyższe fakta stwierdzają jednak najwymowniej, że pan Wojtyga stoi na przeciwnym biegunie dążeń nauczycielskich i przez to gorliwie pracuje nad własnym politycznym upadkiem.

A Towarzystwo pedagogiczne, to Towarzystwo, które ledwie jakie takie znaki życia okazuje, za podobne występy p. Wojtydze wdzięcznym nie będzie, bo taka polityka jest grobem dla egzystencji Towarzystwa.

## Kronika pedagogiczna.

**Zacofane powiaty.** Małą lub żadną akcją w kreowaniu nowych i reorganizacji dawnych szkół odznaczają się powiaty: 1) Turka, 2) Grybów, 3) Stary Sambor, 4) Żywiec (gdzie n. p. wieś Gilowice, mająca 3000 dusz, już od lat 10 ciu oczekuje szkoły), 5) Nowy Sącz, 6) Biała, 7) Brody, 8) Złoczów, 9) Peczaniżyn, najmniejszy powiat, 10) Nadwórna, 11) Brzeżany, 12) Drohobycz, 13) Gródek, 14) Jasło, 15) Krosno, 16) Zaleszczyki, 17) Podgórze, 18) Wieliczka, 19) Krakowski zamiejski, 20) Mielec, 21) Dąbrowa, 22) Rawa ruska, 23) Tarnów, 24) Stryj, 25) Sokal, 26) Rzeszów, 27) Przemyśl, 28) Ropczyce, 29) Pilzno, 30) Mościska, 31) Limanowa, 32) Janów, 33) Kossów, 34) Jarosław itd.

**Uszlachetnienie programu nauk.** Piszą nam ze sfer nauczycielskich:

Od sierpnia 1899 r. z rejonowych konferencyj nauczycielskich krajowych we Lwowie, Krakowie i Przemyślu, nie zatwierdzono do dziś dnia ze strony Rady szkolnej krajowej ani redukcji planów naukowych, ani nie przeprowadzono rewizji planów lekcyjnych (szczegółowych), ani nie zredukowano wymogów z języka niemieckiego, z języka polsk., historii i geografii, a wreszcie nie poprawiono błędów w książkach i nie postarano się o nowe edycje n. p. geografii, która się znacznie zmieniła, i historii, zwłaszcza polskiej, która zawiera anachronizmy i fakta nieprawdziwe, n. p. Spyttek z Melsztyna dwa razy umiera: raz nad Worskłą z Tatarami (str. 65 I. edycyi) i w wojnie husyckiej str. 72 I. wydanie) z opowiadań o dziejach kraju rodzinnego przez Pieniązka, — Lwów, 1893, i t. d.

**Wnioski w sprawie wrześnińskiej** (p. artykuł „Przykra sprawa“), uchwalone na wnioszek dyrektora Parczyńskiego przez walne zgromadzenie krak. oddziału Towarzystwa pedagogicznego, są następujące:

„Walne zgromadzenie postanawia:

1) Wyrazić głęboką cześć niewinnym męczennikom wrześnińskim, za pacierz polski w szkole katowanym, oraz serdeczne współczucie skazanym.

2) Złożyć dla wsparcia młodego pokolenia datkę 20 koron.

3) Pracować nadal wytrwale, z całą usilnością i poświęceniem w duchu narodowym, aby ludowi i młodemu pokoleniom zapewnić lepszą przyszłość.

4) Wyrazić najgłębsze ubolewanie, iż w ojczyźnie filozofów, w narodzie myślicieli i wielu znakomitych pedagogów w XVIII. wie-

ku, wprowadzono dziś, w XX. wieku do szkół ludowych postępowanie, sprzeczne ze sprawi-dliwością, z zasadami pedagogii i miłością chrześcijańską“.

**Ruskie gimnazjum w Stanisławowie** jest rzeczą konieczną, choćby z tego powodu, że w Stanisławowie jest siedziba grecko-kat. biskupstwa, dalej ruska szkoła ćwiczeń, która z braku ruskiego gimnazjum wykazuje słabą frekwencję. Upór w sprawie założenia ruskiego gimnazjum w Stanisławowie jest niczem nieusprawiedliwiony, — a wywołał zna-ną secesję Rusinów w Sejmie krajowym.

Zdaje się, że ta sprawa ostatecznie na korzyść Rusinów załatwioną będzie. Od września b. r. ma powstać filia gimnazjum Stanisławowskiego. Jakkolwiek pewna część prasy twierdzi, że ta filia będzie polską, my przypuszczamy co innego, bo rząd centralny we własnym interesie musi antagonizmy narodowe łagodzić, nie zaostrzać.

**Września pod zaborem rosyjskim.** —

W szkołach średnich miasta Warszawy udzielają uczniom nauki religii w języku ojczystym, tymczasem w innych gimnazyach Królestwa uczą religii rzymsko-katolickiej w języku rosyjskim. Z tego powodu powstały w gimnazyach prowincjonalnych, a mianowicie w Siedlcach, Zamościu itd. demonstracye studentów-Polaków, którzy pobili dyrektorów i podarli rosyjskie książki.

**Warszawskie szkoły ewangelickie.** —

W Warszawie mieszka kilkanaście tysięcy ewangelików, potomków dawnych Niemców, którzy za czasów panowania Sasów przenieśli się do Polski. Są to ewangelicy, oddawna spolonizowani, ludzie zamożni, patryotyczni. Utrzymują własnym kosztem wiele szkół ludowych dla dzieci swoich wyznawców, a szkoły te, jak na warszawskie stosunki, prawidłowo się rozwijają. — Obecnie otwiera warszawska ewangelicko-augsburska gmina dwa gimnazyja: męskie i żeńskie, na wzór zakładów, istniejących przy kościele św. Katarzyny w Petersburgu. Przez to spadną na nią nowe ofiary, lecz złoży je oho-czo, bo na cele wychowania i nauki.

**Szkoła krawiecka** w Warszawie, o której wspominaliśmy w nr. 2 naszego pisma, jest przeznaczona dla mężczyzn, a posiada prawo wydawania patentów kończącym tę szkołę. Program szkoły zawiera trzy główne działy krawiectwa męskiego, kuśnierstwa i czapnictwa. Dział krawiectwa rozkłada program na 4 kursa roczne, a mianowicie: 1) kurs niższy szycia; 2) kurs wyższy szycia; 3) kurs artystyczny i 4) kurs krojczy. Ażeby uczeń mógł otrzymać świadectwo z ukończenia któregokolwiek kursu, musi wobec komisji złożyć odpowiedni egzamin. Po ukończeniu kursu trzeciego otrzymuje uczeń tytuł podmajstrzego. — Na kurs czwarty (krojczy) będą dopuszczeni uczniowie, którzy złożyli już egzamin praktyczny z kursu trzeciego. Uczniowie płacą za kurs krajczy 50 rubli, inne osoby 100 rubli. Oprócz kursów dziennych są także codzienne kursa wieczorowe od godziny 5 $\frac{1}{4}$  do 8. Opłata miesięczna za naukę szycia w porze wieczornej wynosi 5 rubli. Nauka wieczorna obejmuje dwa działy: 1) cywilny i 2) specjalny, do którego dolicza się krój dla osób duchownych, wojskowy, teatralny, chłopięcy, służbowy itd. Czas nauki zależy od zdolności uczącej się osoby.

**Szkoły handlowe** w Rosyi oddają na czas wakacyj uczniów, przechodzących z klasy I. specjalnej do II., na praktykę do biur,

kantorów handlowych i instytucyj finansowych.

**Bezpłatną jazdę** dla uczniów szkół publicznych, udających się na kurację do sanatoryjów i kolonij wakacyjnych, zaprowadziły koleje... rosyjskie.

**Maszyny do pisania** wprowadzono już w wielu szkołach zagranicznych, szczególnie handlowych, przemysłowych, nawet wyższych klasach szkół ludowych, bo maszyny te przez współczesne odbijanie kilku egzemplarzy pisma są w handlu, przemysle i biurach bardzo pożądane. W ruchliwszych miastach powołały się już prywatne szkoły do łatwej zresztą nauki pisania na maszynie. W Wiedniu rozmaite związki samokształcenia udzielają tej nauki podobnie, jak stenografii, zupełnie bezpłatnie.

Może i u nas, w Krakowie, ktoś się znajdzie, aby tę naukę bezpłatnie spopularyzował. Prócz analfabetów zasługują także biedniejsze sfery poduczonych ludzi na dalszą pomoc naukową i opiekę.

## Kronika naukowa.

**W Salonie sztuki** secesyjnej na placu Szczepańskim w Krakowie, umieszczono prace prof. Wyczółkowskiego: „Sarkofagi“ i „Chrystus“, prof. Laszczki: „Typy góralskie“, dalej krajobrazy Stanisławskiego, Ruszczyca, Fałata, wreszcie, na miejscu niejako honorowem, szereg miedziorytów ś. p. Jasińskiego.

Nad temi pracami unoszą się zwolennicy modernizmu w licznych artykułach, pełnych polotu.

My, profani sztuki, spoglądamy na nie więcej sceptycznie.

**W. Spasowicz**, poświęca w petersburskim „Kraju“ utworom St. Wyspiańskiego: „Kazimierz Wielki“ i „Wesele“ długi, bardzo sympatyczny artykuł, stawiając autora na wyzynie współczesnej poezji, pojętej w modernistycznym kierunku.

**Literatura polska u Serbów.** Profesor uniwersytetu belgradzkiego, autor „Gramatyki polskiej“, dr. Radawan Koszuticz, wydał przed kilku tygodniami w Belgradzie „Wypisy polskie“ — dla Serbów, w których daje rzut oka na całe piśmiennictwo polskie. Następnie przytacza w oryginale najcenniejsze ustępy z dzieł naszych literatów tej miary, jak Asnyk, Brodziński, Chmielowski, Kraszewski, Mickiewicz, Orzeszkowa, Sienkiewicz, Tarnowski, Tetmajer i inni. Są w nich także treściwe, ale wierne biograficzno-bibliograficzne wiadomości o powyższych autorach, a do cytów przydane liczne objaśnienia rzeczowe i lingwistyczne.

Książkę zamyka obszerny słownik polsko-serbski i zarys gramatyki polskiej z uwagami o wymawianiu, składzie, akcencie i t. p. Znać z tego, że Koszuticz zna wybornie język polski, lepiej może, niż niejeden z autorów wypisów polskich, pisanych przez Polaków.

**Izydor Szaraniewicz**, zmarły przed kilku tygodniami em. profesor historii austriackiej na uniwersytecie lwowskim, posiadał jako historyk i archeolog zasłużone uznanie sfer, zajmujących się temi gałęziami nauki. Działalność Szaraniewicza obejmowała wyłącznie kulturalne i kościelne stosunki Rusi halickiej w wiekach średnich. Z tego obfitego dorobku, pisanego w języku polskim, ruskim i niemieckim, należą do najwybitniejszych: „Trzy opisy Halicza“, „Sprawy kościelne na

Rusza i Kazimierza Wielkiego“, „Rys wewnętrznych stosunków Rusi Czerwonej w drugiej połowie XV-go wieku“ i „Słowiańskie początki u stoków Karpat“. Wyświetlenie historii Halicza, tej kwitnącej niegdyś, a dziś obróconej w gruzy stolicy dawnych kniaziów, ruskich, zawdzięcza wiele studjom Szaraniewicza. Przed kilku laty odkrył Szaraniewicz także dwa wielkie cmentarze przedhistoryczne w powiecie brodzkim, gdzie wydobyto kilkadziesiąt przedmiotów archeologicznych, będących własnością uniwersytetu we Lwowie. Także akademia umiejętności w Krakowie ceniła wysoko prace Szaraniewicza, a w dowód tego zaliczyła go do swoich członków czynnych.

Szaraniewicz trzymał się zdala od polityki, czuł się tylko urzędnikiem austriackim i, jako taki, posiadał kilka wysokich orderów.

**Dr. Goetz**, uczonej niemiecki, nawołuje do założenia we wszystkich uniwersytetach niemieckich katedr historii i filologii słowiańskiej, albowiem Słowiańszczyzna jest dotąd „pasierbem nauki niemieckiej“.

**Mała rewolucja o kwestye językowe** wybuchła niedawno w Atenach. Poszło o przekład pisma św. na język nowo-grecki. Przeciw temu przekładowi zaprotestowała młodzież uniwersytecka, żądając, by najwyższa władza duchowna ten przekład obłożyła klątwą. Gdy sfery decydujące okazały wahanie, wybuchły groźne rozruchy studentów, wspomagane przez tłumy podnieconego ludu. Wreszcie żądaniu studentów stało się zadość.

Czy słusznie? Nauka mówi „nie“. Język, tak zwany „starogrecki“, o którego rzekoma czystość rozechodziło się demonstrantom, wcale nie jest językiem klasycznym Homera lub Peryklesa, lecz taką samą mieszaniną, jak język nowo-grecki. W tym bowiem czasie, kiedy pierwszy raz spisano pismo św., Grecya była ustawicznie zalewaną przez rozmaite narody barbarzyńskie, a po każdym z tych narodów przyjmowała językowe naleciałości. Dla dzisiejszego Greka jest też ten język niezrozumiałym dyalektem.

Zresztą, język żyjący ma swoje prawa. Na podstawie tych praw powinien wglądać w zamierzone wieki, ich dzieje opisywać językiem, dla ludu zrozumiałym. Z tego powodu upór młodzieży ateńskiej jako czyn reakcyjny uważać należy.

**Odgrzebane miasto**, u stóp góry Emraz, w pobliżu Aleppo, przedstawia się wspaniale; zawiera dużo ulic, mostów, wodociągów. Jest zabudowane samymi kamiennymi domami, a rzeźbiona brama otwiera do niego wejście po kamiennych schodach.

**Prof. Albrecht Weber**, jeden z najznakomitszych znawców sanskrytu i nowych narzeczy w Indostanie, autor „Białej Jadźur Wedyrekrato“, pisma „Indische Studien“, zmarł w Berlinie w 77 roku życia.

**Nr. 3 „Nowego Słowa“**, pisma kobiet postępowych, wychodzącego w Krakowie, zawiera artykuły Maryi Dulębianki (Jeższe kwestya kobieca), Maryi Turzyma, dr. A. Wrzoska (Dzieło niewieście), Zygmunta Poznańskiego (Udział kobiet w życiu politycznym Anglii), Zofii Poznańskiej (Graj mi lutnio), Wandy Daleckiej (Niewieście dusze), Oscara Wilde (Mistrz mądrości) i w. i.

## Wiadomości potoczne.

**Konfiskacie** uległ 4 numer „Gazety Szk.“ za kilka ustępów, uwidoczniionych w wyroku prasowym, a cały nakład został zniszczony. Mimo woli przychodzi na myśl słowa Tacyty: „Rara temporum felicitas, ubi quae sentias, dicere licet“. (Rzadka czasów szczęśliwość, gdzie wolno mówić, co czujesz).

**Nauczycielstwo miasta Lwowa** odbyło już pierwsze poufne zgromadzenie w sprawie wyborów do Rady miejskiej, na którym roztrząsano sytuację polityczną i obmyślano środki do przeprowadzenia swoich zamiarów. Szczegóły są trzymane w tajemnicy.

**Przed Trybunałem sędziów przysięgłych** w Krakowie, odbędzie się w dniu 24 lutego b. r. rozprawa prasowa przeciw p. Gutowskiemu, redaktorowi „Szkolnictwa“ w Nowym Sączu, o obrazę czei Dr. Falkiewicza, redaktora „Szkoły“, rzekomo drukiem popełnioną. Z tej rozprawy umieścimy w „Gazecie Szkolnej“ specjalne sprawozdanie. Przykro nam jednak, że strony interesowane nie załatwiły sprawy drogą sądu polubowego, bo proces prasowy między redaktorami organów pedagogicznych na ogół nauczycielstwa i opinię publiczną niekorzystnie oddziaływać może.

**Sprawa inspektora szkolnego** ze Stanisławowa, p. Kosteckiego, od kilku tygodni przez „Monitor“ poruszona, dotąd ukończoną nie jest. „Monitor“ podnosi przeciw p. Kosteckiemu tego rodzaju fakta, że, naszym zdaniem, p. Kostecki powinien się oczyścić drogą procesu sądowego... lub ustąpić. Etyka inspektorów szkolnych ma być równie czułą, jak pojęcie honoru oficerskiego... O tem powinni pamiętać powiatowi inspektorowie szkolni i ich przełożeni. Podnoszenie takich faktów jest dla nas rzeczą bardzo nieprzyjemną, dlatego o nich na razie przemilczamy, sądząc, że p. Płażek w interesie publicznym, sprawę zbada i sprawiedliwie załatwi.

**Co się tyczy nauczycielki ze Starzawy** uderza okoliczność, że pomiędzy tą nauczycielką a inspektorem dobromińskim są stosunki bardzo napięte, skoro miały znaleźć echo w rozprawie sądowej. Nie znając dokładnie faktów, nie możemy wydać swojego sądu. Podnosimy jednak okoliczność, że nauczycielka ta wniosła była podanie o przeniesienie do innego powiatu, mimo to przeniesiono ją na posadę w tym samym powiecie.

Sądźmy, iż w takim wypadku, gdy nauczyciel lub nauczycielka prosi o przeniesienie do innego powiatu, na własne koszta, tej prośbie bez jakichkolwiek dochodzeń i trudności należy uczynić zadość, bo ta prośba wyraźnie wskazuje, że dalszy pobyt petenta lub petentki w tym samym powiecie jest wręcz niemożliwy, skoro chce się zrujnować bezpłatnem przeniesieniem, niekiedy na drugi koniec kraju, byle tylko zatrzymać posadę i charakter służbowy...

**Nauczyciele szkół więcejklasowych** proszą za naszym pośrednictwem Radę Szkolną krajową, aby do tych szkół przysyłała po dwa egzemplarze „Dziennika urzędowego“ t. j. jeden dla zarządu szkoły, a drugi dla grona nauczycielskiego, bo jeden egzemplarz wszystkich we właściwym czasie obsłużyć nie może.

**Powiatowi inspektorowie szkolni**, obarczeni rodziną, którą do szkół wyższych posyłać muszą, żalą się na to, iż posady inspektorów w miastach, posiadających szkoły średnie, zajmują osoby bezżenne. Te mogłyby bez żadnego dla siebie uszczerbku pracować w innych powiatach, czyniąc przez to dla inspektorów żonatych koleżeńską przysługę. Sądźmy, że tę sprawę można uregulować drogą rozporządzenia, jak przy kolei, a przedewszystkiem z okazji obsadzenia posad inspektorskich w miastach obwodowych.

**Powiatowa czy okręgowa** Rada szkolna? Nasze tak zwane „okręgowe“ Rady szkolne, powinny zmienić tytuł na Rady szkolne „powiatowe“, bo już nie ma okręgów szkolnych, liczących jak dawniej, po kilka powiatów. Obecnie każdy powiat jest dla siebie pod względem administracji szkolnej samodzielną całością. Także niemiecka urzędowa nazwa „Bezirksschulrat“ nie da się inaprzedyżyć, jak „powiatowa Rada Szkolna“.

Zanim tę zmianę tytułu przeprowadzi kompetentna władza, my dajemy początek, pisząc

„powiatowa Rada Szkolna“, „powiatowy inspektor szkolny“.

**Zagraniczni agenci emigracyjni** zaczynają już operować po kraju, zasypują nauczycieli prospektami, obiecują prowizję za pośrednictwo. Kilka takich cyrkularzy przysłano do naszej Redakcji. Ostrzegamy Szan. Nauczycielstwo przed tymi ludźmi. Lud należy odwozić od bezmyślnej emigracji, bo taka emigracja jest dla naszego ludu i kraju prawdziwą klęską. Jeżeli jednak emigracja następuje z konieczności, najwięcej dla czasowego, dobrego zarobku, w takim razie trzeba przestrzegać lud przed zagranicznymi oszustami w guście Nodari'ego, a zalecić biuro własne, krajowe, koncesyonowane przez Władzę i pod jej kontrolą zostające. Takim biurem jest znana nam z rzetelności firma Wnej Zofii Biesiadeckiej w Oświęcimiu, którą właśnie dla tych przymiotów przyjęliśmy do naszego działu inseratowego.

**Przepisy dyscyplinarne** dla nauczycieli ludowych całej monarchii ma uchwalić parlament austriacki. Wobec tego domagał się poseł Romanowicz w Sejmie galicyjskim, by tenże z własnej inicjatywy te przepisy zmienił. Darmo. Sejm odniósł się do Rady szkolnej krajowej, a ta orzekła, iż lepiej poczekać, czy przebieg tej sprawy w parlamencie uczyni to koniecznym. Z tem zdaniem się godzimy, raz dlatego, że parlament austriacki jest więcej postępowym niż Sejm galicyjski, powtóre, większość parlamentarna, dla której nie są obce nasze porządki dyscyplinarne, nie pozwoli na wyodrębnienie galicyjskich nauczycieli.

**P. Zontek Adolf**, kierownik szkoły 5-klasowej w Lipniku pod Białą, został przez Ministerstwo oświaty zamianowany prowizorycznym powiatowym inspektorem szkolnym w Nisku.

† **Zmarli:** Tomasz Gliński, prof. gimnazjalny w Brzeżanach, ulubiony przez młodzież szkolną. Orest Chomeczyński em. nauczyciel ze Swarczowa; N. Turkowa była nauczycielka w Zakopanem.

### Korespondencje Redakcji.

**P. S. K.** Artykułu o dekoracjach nauczycieli umieścić nie możemy. Za taki artykuł czeka nas niezawodna konfiskata i znaczna strata materyalna.

**P. M.** „Gaz. Szk.“ wyłamy regularnie w dniu poprzedzającym jej wyjście. Jeżeli

w trzech dniach po 1. 10. i 20 nie nadejdzie, trzeba napisać do nas reklamację, włożyć ją do koperty niezalepionej, a na wierzchu koperty napisać „Reklamacja“. Od takiego listu nie uiszczą się żadnej opłaty pocztowej.

**P. P.** Dziękujemy za łaskawą pamięć. Prosimy o dalszą. Wiadoma sprawa będzie poruszoną w następnym numerze.

**P. X.** Z listu Pańskiego wnoskujemy, że Pan należy do „Filaretów“. Szanując Pańskie przekonania i poglądy, oznajmiamy, że pismo nasze, jako zupełnie bezstronne i niezależne, nie da się podporządkować jednostronnym kierunkom.

**Pani S.** w Krakowie. Bliższe wyjaśnienia są w artykule p. Bujwidowej, umieszczonym w II numerze „Nowego Słowa“.

**Panom W. Z. K.** Omawiając wybory do krakowskiej Rady miejskiej, czynimy to ze stanowiska powszechnego dobra. W ścisłej agitacji żadnego udziału brać nie będziemy. Kandydatury naszej nie zgłaszamy i nie myślimy zgłaszać.

**P. F. K.** Cena za cały rocznik „Gaz. Szk.“ będzie dwa razy wyższą, niż w drodze prenumeraty. Tylko w pierwszym kwartale można nabywać wszystkie numera, począwszy od 1-go. Z pismem naszym nikomu się nie narzucamy, przeciwnie, ludzie światli i wpływowi, sami nas poszukują.

**Panom B. H. K. L. M.** i t. d. Na listy Panów, ich osobistej sprawy dotyczące, nie odpowiadamy z braku marki na odpowiedź. Udzielając bezpłatnej rady, poświęcając na to czas, dla nas drogi, nie możemy jeszcze dopłacać. Dla jednostki wydatek 10 h. nie nie znaczy; nas liczne opłaty mogłyby zrujnować.

**P. M.** Wysłane.

**P. T. L. z S.** Poruszonej sprawy umieścić nie możemy, bo jest czysto osobista, rzucająca ponury cień na stosunki personalu naucz., a tego w interesie powagi całego stanu unikać musimy. Można prostopadła dwa razy więcej na mocy art. 19 us. pr. w tych dziennikach, które ją tendencyjnie poruszyły. Prosimy bardzo, by Szan. Kolega wyrozumiał nasze trudne położenie, a nieuniknionej odmowy nie brał za złe.

**P. W.** Szczegółowych sprawozdań z posiedzeń oddziałowych Towarzystwa pedagogicznego, w naszym piśmie nie nmieszczamy, bo Towarzystwo pedagog. ma własny organ. Z tych posiedzeń podnosimy tylko fakta szczególniejszej charakterystyczne.

### Nadesłane.

Ta rubryka nie pochodzi od Redakcji.

## Biuro podróży Zofii Biesiadeckiej w Oświęcimiu

zapewnia udającym się do Ameryki uczciwą opiekę i możliwie najtańszy przejazd, chroni od wszelkiegn wyzysku i oszustwa w drodze.

Podróżny płaci w pieniądzech austriackich, jedzie wygodnie, płynie szybko okrętami, na których wikt zdrowy, posilny, wzorowa czystość.

Cena jazdy z Oświęcimia do Nowego Yorku lub Filadelfii 204 Koron (102 złr.), licząc kolej, przewóz okrętem i utrzymanie od Lipska do wylądowania w Ameryce.

Biuro odpowiada bezpłatnie i natychmiast na wszelkie zapytania w języku polskim, ruskim lub niemieckim.

### DO SPRZEDANIA:

**Parcele pod wille z ogródkami** w Czarnej Wsi, tuż pod Krakowem, w bardzo zdrowym i pięknym położeniu, do połączenia z wodociągiem miejskim, pod bardzo korzystnymi warunkami.

**Dom parterowy obszerny z ogrodem**, tuż przy Krowoderskiej, również do sprzedania pod nader przystępnymi warunkami.

Bliższej wiadomości zasięgnąć można u dozorecy domu w Krakowie, przy ul. Krowoderskiej Nr. 51.

## OGŁOSZENIA.

### Gazeta Szkolna

pismo krytyczne, niezależne, redagowane bezstronnie, w duchu postępowym,

wychodzi w Krakowie każdego 1, 10, i 20 dnia w miesiącu.

Komitet redakcyjny, do którego należą znakomite siły, dołożył wszelkich starań, aby „Gazeta Szkolna“ stanęła na wysokości swego zadania.

**Prenumeratorowie „Gazety Szkolnej“ otrzymują także bezpłatną poradę prawną we wszystkich sprawach służbowych, bezpłatną obronę i bezpłatną informację**

Cena „Gazety Szkolnej“, obejmującej miesięcznie 60 łamów druku, każdy o pojemności 100 wierszy petitowych, wynosi rocznie tylko 4 złr. (kwartalnie 1 złr. w. a.).

„Gazeta Szkolna“ jest więc najlepszym i najtańszym czasopismem pedagogicznym w kraju i za granicą.

Prenumeratę można zacząć każdego czasu. Numera zapasowe od 1 stycznia 1902 r. są na składzie.

### W „Gazecie Szkolnej“

można zamawiać następujące książki, dla każdego P. T. Nauczyciela i Nauczycielki niezbędnie potrzebne.

1. St. Rosoła. Zbiór ustaw i rozporządzeń dyscyplinarnych z dokładnym pouczeniem jak się nauczyciel w razie dochodzenia bronić powinien. Cena z opł. poczt. 30 ct.

2. Tegoż. Kompletny zbiór ustaw o stosunkach prawnych stanu nauczycielskiego. Cena z opł. poczt. 20 ct.

3. Tegoż. List otwarty do Dr. Bobrzyńskiego, cena 5 ct. (Ważne dla bibliotek jako pomnik stosunków szkolnych z ery Bobrzyńskiego).

4. Sprawozdania sądowe z rozpraw karnych przeciw insp. Schaschkowi. Cena 5 ct. (Ważne jak wyżej).

**Lekcyi** poszukuje nauczyciel ludowy, słuchacz filozofii, rutynowany domowy pedagog, posiadający maturę gimnazjalną i seminaryjną. Adres poda Administracja „Gazety Szkolnej“.

### NOWE SŁOWO

dwutygodnik społeczno-literacki

poświęcony interesom kobiet w rodzinie i w zawodowej pracy.

Wychodzi 1 i 15 każdego miesiąca w objętości 24 do 32 str.

**Prenumerata wynosi:** kwartalnie 3 Kor. — 3 fr. 50 cent., — 2 marki, — 1 rs. 50 kod. Dla kobiet pracujących zawodów 2 Kor.

**Godziny urzędowe między 2 a 4.**

Redakcja odpowiada na zapytania w kwestiach samokształcenia oraz wszelkich innych obejmujących moralne i ekonomiczne interesa kobiet.

### „ALOJZY STIASNY“

NEKROLOG

napisał **Stanisław Petrycki.**

Cena 20 ct. Można zamawiać u autora (Kraków, poste restante) lub w Administracji „Gazety Szkolnej“.

Inseraty przyjmujemy w ilości ograniczonej, od Firm i Osób, znanych z rzetelności.

KONCESYONOWANE

## BIURO PODRÓŻY I SPEDYCYJNE

ZOFII BIESIADECKIEJ, OŚWIĘCIM, DWORZEC.

sprzedaje  
bilety kolejowe  
okrężne



karty okrętowe  
I-szej i  
II-giej klasy

oraz karty międzypokładowe dla  
wychodźców do Ameryki. Ceny najniższe. Wymiana picinędzy.  
Prospekta darmo i opłatnie.

Największy  
SKŁAD MASZYN  
szalunkowych i piorścien.  
do szycia i haftów  
**SINGERA**

Kraków, Rynek gł.  
ręczne od 30 — 65 złr.  
nożne od 40 — 120  
gotówką 10% taniej.  
R. Pawłowskiego  
dawniej



## J. IWANICKIEGO

Cenniki na żądanie gratis i franco.

Polecone przez Towarz. Lekarskie

## WODY MINERALNE

zawierające części składowe, jak:

**Woda Bilińska, Giesshübler, Selterska, Vichy, Homburg, Maryenbadzka,**

tudzież **specjalne lecznicze,**

jak: litową, bromową, jodową, żelazistą, kwaśną, alkaliczną, magnową i ziemną

wyrabia pod kontrolą Tow. lekarskiego  
fabryka pod firmą

## K. RZAÇA i CHMURSKI

Kraków, ul. św. Gertrudy 4.

Sprzedaż cząstkowa w aptekach i drogueryach.

## Wszelkie Tkaniny WŁASNEGO WYROBU

ciężko czysto lniane z najlepszych gatunków przędzy

jako to: Weby z apreturą i bez, płótna od najgrubszych do najcieńszych zwykłej i podwójnej szerokości (od 80—200 ctm.), dymy, chusteczki białe i kolorowe, obrusy i serwety wszelkich gatunków, ręczniki, drelichy, płócienna kolorowe i zefiry w różnych deseniach, barchany, szewioty (zeugi) na ubrania męskie, damskie i dziecięce, letnie i zimowe i t. p. wyroby **po cenach najtańszych** poleca:

## MIECZYŚL. GONET

w Korczynie obok Krosna.

Cenniki i próbki na żądanie wysyła się franco.

## REIM i Sp.

Rynek 37, Kraków, Linia A-B,

polecają najtaniej

WAŁECZKI KIT i GIPS do zaopatrywania drzwi i okien od przeciągów i zimna.  
PODESZWY wkładkowe do bucików.  
OCHRANIACZE uszu od mrozu.  
KALOSZE Rosyjskie i Amerykańskie.  
LAKIER na kalosze. — SMAROWIDŁO na obuwiu. TĘSZCZ podszewo-ochronny.  
LINOLEUM. — CERATY. — ROGÓZKI.  
CHODNIKI. — Wyroby szczotkarskie.  
PERFUMY, MYDŁA i PUDRY toaletowe.  
WODĘ KOŁOŃSKA.  
Rozpylacze do perfum, Puszki i Łabędziki do pudru. Wody, Pasty i Proszki do zębów. Szczotki, Grzebienie i Gąbki toaletowe w wielkim wyborze.

Cenniki na żądanie darmo i opłatnie,

## Drukarnia W. Poturalskiego w Podgórzu (pod Krakowem)

posiada na składzie wszelkie druki *parafialne, szkolne, gminne, sądowe* i t. p. oraz *zeszyty szkolne*, wszystko wykonane przepisowo, na dobrym papierze, *w własnym nakładzie*, zatem najtaniej w całym kraju. Wszelkie roboty drukarskie uskutecznia po najniższych cenach. Cenniki na żądanie gratis i franco.

## SCHÜTZ i CHAJES DOM BANKOWY we Lwowie ul. Sykstuska L. 8,

poleca **LOSY NA SPŁATY**. Bezpłatna rewizja losów i efektów. Pożyczki na losy spłacalne w ratach miesięcznych. Wypłata kuponów. Kupno i sprzedaż efektów i monet. Informacje bankowe bezpłatnie.

## ZAKŁAD GALANTERYJNO-INTROLIGATORSKI

Franciszka Terakowskiego  
w Krakowie, przy ul. Krupniczej L. 26,  
wykonuje wszelkie roboty introligatorskie od najprostszyc (brozurowanie) do najwykwintniejszych szybko i po cenach bardzo umiarkowanych.

## Szanownemu Nauczycielstwu

polecamy

najtańszą i najpopularniejszą

## Bibliotekę powszechną

wydawaną przez

## W. ZUCKERKANDLA

księgarza w Złoczowie.

Dotychczas wyszło przeszło **370 numerów**, każdy **pojedynczy numer tylko 24 h**, każdy tomik osobno do nabycia.

Na żądanie przesyła powyższa księgarnia szczegółowe katalogi darmo i opłatnie.

Szczególą uwagę zwracamy na

Dzieła klasyków

naszych i obcych jak również na

Charakterystyki

literackie pisarzy polskich, które wyszły w „Bibliotece powszechnej“.

## Wiktor Barabasz skład fortepianów

Kraków, Rynek 39.

## J. Zieliński

mechanik i optyk  
w Krakowie, Linia A-B, L. 39,  
poleca swój obficie zaopatrzony magazyn wyrobów optycznych i mechanicznych.

## Stanisław Karliński

w Krakowie, Sukiennice L. 28 naprzeciw wieży ratuszowej.  
**SKŁAD PAPIERU,**

przyborów piśmiennych i kancelaryjnych.  
Zeszyty szkolne, książki handlowe, kopiały, prasy do kopiowania.  
Wielki wybór krajowego i zagranicznego papieru listowego w pudełkach.

## Karol Czaplicki JUBILER

w Krakowie, plac Maryacki 1.  
„pod Murzynami“

poleca Szan. Publiczności swój magazyn i fabrykę wyrobów srebrnych i złotych.

## Firma „FORTUNA“

Wyłącznie na Austro-Węgry

## SKŁAD HERBATY ROSYJSKIEJ KARAWANOWEJ

domu handlowego Sergiusza Wasiliewicza Perłowa w Moskwie

Kraków, Sukiennice 23.

## WINCENTY SATALECKI

pierwszorządna według najnowszych wymagań urzędzona

## FABRYKA PAROWA WYROBÓW MASARSKICH

w Krakowie, ul. Floryańska, L. 18.

Filia: przy ul. Sławkowskiej, w Hotelu Saskim.

Wyrabia i poleca: SZYNKI pragskie i westfalskie, POŁDOWICE pieczone i łososiowe, sławne KIEŁBASY KRAKOWSKIE: poledwicowe, krajane i siekane, KISZKI pasztetowe, SALCESONY w rozmaitych gatunkach, PARYSKĄ KIEŁBASE, SŁONINĘ paprykowaną i WĘDZONKĘ z młodych prosiąt, ROLADY w rozmaitych gatunkach, SŁONINĘ polską białą i wędzoną, SĄDŁO słone, KIEŁBASY i SARDIELKI wiedeńskie, KISZKI podgardlane w trzech gatunkach wszystkie inne wyroby tu nie wyszczególnione, a które wchodzi w zakres masarski.

Dwa razy dziennie świeży towar.

Cenniki szczegółowe na żądanie.

Przesyłki uskutecznią się odwrotną pocztą za pobraniem.